

FREE STATE PROVINCE

PROVINCIAL GAZETTE

PROVINSIALE KOERANT

PROVINSIE VRYSTAAT

Published by Authority

Uitgegeef op Gesag

No. 130

BLOEMFONTEIN, 25 MARCH/HLAKUBELE/MAART 2020

OFFICE OF THE PREMIER	OFISI YA TONAKGOLO	KANTOOR VAN DIE PREMIER
No. 3 25 March 2020	No. 3 25 Hlakubele 2020	No. 3 25 Maart 2020
It is hereby notified that the Premier has assented to the following Act which is hereby published for general information:-	Ho tsebiswa mona hore Tonakgolo o dumetse Molao o latelang, o phatlaladitsweng ho ba lesedi le akaretsang:	Hierby word bekend gemaak dat die Premier die onderstaande Wet bekragtig het, wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:-
NO. 3 OF 2020: FINANCE ACT, 2020	NO. 3 WA 2020 : MOLAO WA DITJHELETE, 2020	NO. 3 VAN 2020 : FINANSIESWET, 2020

ACT

To authorise certain unauthorised expenditure and to provide for matters connected therewith.

BE IT ENACTED by the Provincial Legislature of the Province, as follows:

(English text assented to and signed by the Premier on 24 March 2020.)

Authorising of expenditure

1. (1) The unauthorised amount of R 437 780 761.55 set out in the Schedules which –

(a) the Provincial Account Committee recommended for authorisation by the Provincial Legislature;

(b) is more fully described in the Report of the Auditor General of South Africa on the Annual Financial Statements for the 2016/17 and 2017/18 financial years,

is hereby authorised in terms of section 34 of Public Finance Management Act, 1999 (Act No.1 of 1999) in the manner set out in subsections (1) and (2).

(2) The unauthorised amounts due to an overspending of the main divisions within a vote referred to –

(a) in the second column of Schedule A, expenditure become direct charges against the Provincial Revenue Fund in the financial year(s) indicated in column 3, respectively;

(b) in the second column of Schedule B, expenditure become a direct charge against the relevant Votes in the financial year(s) indicated in column 3.

Amendment of Finance Act, 2018 (Act No. 3 of 2018)

2. Schedule C of the Finance Act, 2018 (Act No. 3 of 2018) is amended by the substitution for the information regarding Education in aforesaid Schedule with the information set out in Schedule C hereto.

Short title

3. This Act is called the Finance Act, 2020.

SCHEDULE A**UNAUTHORISED EXPENDITURE AS A RESULT OF EXCEEDING A MAIN DIVISION OF A VOTE WHICH BECAME A DIRECT CHARGE AGAINST THE PROVINCIAL REVENUE FUND (section 34(1))**

VOTE TITLE	AMOUNT AUTHORISED R	FINANCIAL YEAR
Economic, Small Business Development, Tourism and Environmental Affairs	1 167 366.72	2019/20
Education	113 302 756.74	2019/20
Police, Roads and Transport	21 992 642.91	2019/20
TOTAL	136 462 766.37	

SCHEDULE B**UNAUTHORISED EXPENDITURE AS A RESULT OF EXCEEDING A MAIN DIVISION OF A VOTE WHICH BECAME A DIRECT CHARGE AGAINST THE RELEVANT VOTE (section 34(2))**

VOTE TITLE	AMOUNT AUTHORISED R	FINANCIAL YEAR
Education	246 533 404.29	2021/22, 2022/23 & 2023/24
Police, Roads and Transport	54 784 590.89	2019/20, 2020/21 and 2021/22
TOTAL	301 317 995.18	

SCHEDULE C**AMENDMENT OF FINANCE ACT, 2018 (ACT NO. 3 OF 2018)**

VOTE TITLE	OVERSPENDING OF 2015/16	AMOUNT APPROVED AS A DIRECT CHARGE AGAINST THE VOTE FOR THE 2021/22 FINANCIAL YEAR R	AMOUNT APPROVED AS A DIRECT CHARGE AGAINST THE PROVINCIAL REVENUE FUND FOR THE 2019/20 FINANCIAL YEAR R
Education	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26
TOTAL	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26

MOLAO

Ho dumella ditjeo tse ding tse sa dumellwang le ho thusetsa ka dintlha tse amanang le tsona.

E KENTSWE TSHEBETSONG ke Lekgotla la Ketsa-Melao la Provense, ka mokgwa o latelang:-

(Sengolwa sa Senyese mane se ananetswe le ho saenelwa ke Tonakgolo ka la 24 Hlakubele 2020.)

Tumello ya ditjeo

1. (1) Tjhelete e sa dumellwang ya boleng ba **R 437 780 761.55** e hlophisitswe ka diShejule tse – 5
 - (a) Komiti ya Ditjhelete tsa Provense e kgothaleditswe bakeng sa tumello ke Lekgotla la Ketsa-Melao; 10
 - (b) e hlositswe ka ho phethahala Tlalehong ya Mohlakisi-Kakaretso wa Afrika Borwa Phatlalatsong ya Ditjhelete ya Selemo, ya selemo sa 2016/17 le 2017/18 sa ditjhelete, 15

mona e dumelletswe ho ya ka karolo 34 ya Molao wa Tsamaiso ya Ditjhelete tsa Setjhaba, 1999 (Molao Wa 1 wa 1999) ka mokgwa o behetsweng dikarolwaneng (1) le (2). 20
- (2) Ditjhelete tse sa dumellwang ka lebaka la tshebediso e fetang ya dikarolo tse bohlokwa ka hara kgetho e fetiseditsweng – 25
 - (a) kholomong ya bobedi ya Shejule A, ditjeo di fetoha diqoso tse kgahlanong le Letlole la Lekgetho la Provense nakong ya Selemo sa ditjhelete se boletsweng kholomong ya 3, ka mokgwa oo; 25
 - (b) kholomong ya bobedi ya Shejule B, ditjeo di fetoha qoso e kgahlanong le Divoutu tse amehang selemong sa ditjhelete se boletsweng kholomong ya 3. 30

Tokiso ya Molao wa Ditjhelete Wa 3 wa 2018

2. Shejule C ya Molao wa Ditjhelete, 2018 (Molao Wa 3 wa 2018) o lokisitswe ke kemedi ya lesedi le mabapi le Thuto Shejule e seng e boletsweng ka lesedi le behetsweng Shedule C, tumellong ena. 35

Sehlooho se sekgutshwane

3. Molao ona o bitswa Molao wa Ditjhelete, 2020. 40

SHEJULE A

DITJEO TSE SA DUMELLWANG KA LEBAKA LA HO FETUWA HA KAROLO E BOHLOKWA YA VOUTU EO E BILENG QOSO KGAHLANONG LE LETLOLE LA LEKGETHO LA PROVENSE (karolo 34(1))

SEHLOOHO SA VOUTU	TJHELETE E DUMELETSWENG R	SELEMO SA DITJHELETE
Lefapha la Moruo, Tlhabollo ya Dikgwebo tse Nnyane, Bohahlaudi le Tikoloho	1 167 366.72	2019/20
Thuto	113 302 756.74	2019/20
Lefapha la Sepolesa Mebila le Dipalangwang	21 992 642.91	2019/20
KAKARETSO	136 462 766.37	

SHEJULE B

DITJEO TSE SA DUMELLWANG KA LEBAKA LA HO FETUWA HA KAROLO E BOHLOKWA YA KGETHO EO E BILENG QOSO KGAHLANONG LE VOUTU E AMEHANG (karolo 34(2))

SEHLOOHO SA VOUTU	TJHELETE E DUMELETSWENG R	SELEMO SA DITJHELETE
Thuto	246 533 404.29	2021/22, 2022/23 & 2023/24
Lefapha la Sepolesa Mebila le Dipalangwang	54 784 590.89	2019/20, 2020/21 and 2021/22
KAKARETSO	301 317 995.18	

SHEJULE C

TOKISO YA MOLAO WA DITJHELETE WA 3 WA 2018

SEHLOOHO SA VOUTU	TSHEBETSO E FETANG YA 2015/16	TJHELETE E TJHAETSWENG MONWANWA JWALO KA QOSO E KGAHLANONG LE VOUTU YA SELEMO SA DITJHELETE SA 2021/22 R	TJHELETE E TJHAETSWENG MONWANWA JWALO KA QOSO LETLOLE LA LEKENO LA PROVENSE YA SELEMO SA DITJHELETE SA 2019/20 R
Thuto	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26
KAKARETSO	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26

WET

Om bepaalde ongemagtigde uitgawes te magtig en voorsiening te maak vir sake wat daarmee verband hou.

DAAR WORD BEPAAL deur die Provinsiale Wetgewer van die Provinsie, soos volg:

(Engelse teks deur die Premier bekragtig en geteken op 24 Maart 2020.)

Magtiging van uitgawe

5

1. (1) Die ongemagtigde bedrag van **R 437 780 761.55** genoem in die Bylaes, wat–

(a) die Provinsiale Komitee op Openbare Rekeninge aanbeveel het vir magtiging deur die Provinsiale Wetgewer;

10

(b) meer volledig beskryf word in die Verslag van die Ouditeur generaal van Suid-Afrika oor die Jaarlikse Finansiële State vir die boekjare 2016/17 en 2017/18,

15

word hiermee gemagtig ingevolge artikel 34 van die Wet op Openbare Finansiële Bestuur, 1999 (Wet Nr.1 van 1999) op die wyse soos uiteengesit in subartikels (1) en (2).

(2) Die ongemagtigde bedrae as gevolg van 'n oorspandering van die hoofindelings binne 'n begrotingspos soos na verwys word –

20

(a) in die tweede kolom van Bylae A, word 'n direkte las teen die Provinsiale Inkomstefonds gedurende die boekjaar/jare aangedui in kolom 3, onderskeidelik;

25

(b) in die tweede kolom van Bylae B, word 'n direkte las teen die betrokke Begrotingsposte gedurende die boekjaar/jare aangedui in kolom 3.

30

Wysiging van Finansieswet, 2018 (Wet Nr. 3 van 2018)

2. Bylae C van die Finansieswet, 2018 (Wet Nr. 3 van 2018) word gewysig deur die vervanging van die inligting aangaande Onderwys in voormelde Bylae met die inligting uiteengesit in Bylae C hierby.

35

Korttitel

3. Hierdie Wet heet die Finansieswet, 2020.

40

BYLAE A**ONGEMAGTIGDE UITGAWE AS GEVOLG VAN OORBESTEDING VAN 'N
BEGROTINGSPOS WORD 'N DIREKTE LAS TEEN DIE PROVINSIALE
INKOMSTEFONDS (artikel 34(1))**

BEGROTINGSPOS TITEL	BEDRAG GEMAGTIG R	BOEKJAAR
Ekonomiese, Kleinsake Ontwikkeling, Toerisme en Omgewingsake	1 167 366.72	2019/20
Onderwys	113 302 756.74	2019/20
Polisie, Paaie en Vervoer	21 992 642.91	2019/20
TOTAAL	136 462 766.37	

BYLAE B**ONGEMAGTIGDE UITGAWE AS GEVOLG VAN OORBESTEDING VAN 'N
HOOFINDELING VAN 'N BEGROTINGSPOS WORD 'N DIREKTE LAS TEEN
DIE BETROKKE BEGROTINGSPOS (artikel 34(2))**

BEGROTINGSPOS TITEL	BEDRAG GEMAGTIG R	BOEKJAAR
Onderwys	246 533 404.29	2021/22, 2022/23 & 2023/24
Polisie, Paaie en Vervoer	54 784 590.89	2019/20, 2020/21 en 2021/22
TOTAAL	301 317 995.18	

BYLAE C**WYSIGING VAN FINANSIESWET, 2018 (WET NR. 3 VAN 2018)**

BEGROTINGS POS TITEL	OORSPANDERING VAN 2015/16	BEDRAG GOEDGEKEUR AS 'N DIREKTE LAS TEEN DIE BEGROTINGS POS VIR DIE 2021/22 BOEKJAAR	BEDRAG GOEDGEKEUR AS 'N DIREKTE LAS TEEN DIE PROVINSIALE INKOMSTE FONDS VIR DIE 2019/20 BOEKJAAR
		R	R
Onderwys	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26
TOTAAL	157 099 392.05	109 502 782.79	47 596 609.26